

FFP Edilizia: Linee guida per l'autodichiarazione tramite il modulo online a partire dall'anno di dichiarazione 2023

Il FFP Edilizia è un fondo obbligatorio per la formazione professionale conformemente all'art. 60 della Legge sulla formazione professionale (LFPr) che promuove la formazione professionale di base, la formazione professionale superiore e la formazione continua orientata alla professione del settore principale della costruzione (cioè sviluppo di offerte di formazione, organizzazione di corsi, procedure di qualificazione, pubblicità delle professioni ecc.).

Con la dichiarazione di obbligatorio generale del Consiglio federale, tutte le imprese assoggettate al FFP Edilizia sono tenute a versare un contributo annuo al FFP Edilizia. Esso si compone di un contributo di base annuo per azienda e di un contributo mensile per persona.

Per calcolare l'importo dei contributi, ogni azienda assoggettata è tenuta a fornire i dati relativi all'azienda e ai suoi collaboratori (autodichiarazione). L'inserimento dei dati avviene tramite il presente modulo online per l'autodichiarazione: www.ffp-edilizia.ch/autodichiarazione

Per rendere la compilazione del modulo il più semplice possibile, abbiamo preparato per voi le presenti linee guida.

Dati di contatto

1. Codice di risposta

Con l'Invito all'autodichiarazione di dicembre avete ricevuto un **codice di risposta** personale. Nel modulo online vi verrà chiesto di inserire prima questo codice di risposta, in modo che la vostra azienda possa essere identificata in modo univoco.

2. Nome dell'impresa

Successivamente, inserite il nome della vostra azienda. Ci riferiamo alla sede principale nel caso in cui la vostra azienda sia composta da più filiali o parti di azienda.

3. Numero postale di avviamento

Vi preghiamo di inserire il numero postale di avviamento della vostra azienda.

4. Luogo

Indicare il luogo in cui ha sede l'azienda.

5. Nome e cognome

Siete pregati di indicare il vostro nome completo per la corrispondenza con il FFP Edilizia.

6. Indirizzo e-mail

A quale indirizzo e-mail possiamo contattarvi in caso di necessità?

7. Numero di telefono

Siete pregati di indicare il vostro numero di telefono in caso avessimo bisogno di chiarimenti.

Informazioni sulla vostra azienda

8. Parti di azienda

Abbiamo bisogno del numero totale delle parti di azienda della vostra impresa. Una parte di azienda è definita come un'unità organizzativa di prestazioni a cui manca autonomia economica. In poche parole, una parte di azienda fornisce una prestazione sul mercato, ma non sarebbe economicamente autonoma senza altre parti.

Una parte di azienda è economicamente autonoma se

- a) singoli lavoratori sono ascrivibili esattamente alla parte di azienda costituendo in tal modo una propria unità organizzativa;
- b) i lavori nella parte di azienda esterna al settore non vengono svolti solo in via accessoria nell'ambito delle altre attività dell'azienda;
- c) la parte di azienda esterna al settore agisce come fornitore indipendente sul mercato di vendita;
- d) singole parti di aziende sono riconoscibili dall'esterno come tali.

Esempio

La vostra azienda si compone di una sede centrale e di quattro filiali. In questa voce del modulo, inserite quindi 5 parti di azienda.

9. Ditta costituita da una persona

Se la vostra è una ditta costituita da una persona (ditta individuale, SA costituita da una sola persona, Sagl costituita da una sola persona) e se non avete dipendenti, né fissi, né temporanei, allora selezionate «Sì». Se la vostra ditta non adempie ai requisiti appena menzionati, allora selezionate «No».

Se si tratta di una ditta costituita da una persona (ditta individuale, SA costituita da una sola persona, Sagl costituita da una sola persona), si prega inoltre di comunicare se il titolare è in possesso di un certificato professionale formale (ad es. attestato federale di capacità AFC di muratore/trice, attestato professionale federale di capo muratore/trice, diploma federale di impresario/a costruttore/trice) ai sensi dell'art. 5 cpv. 1 del Regolamento FFP Edilizia.

- Le ditte costituite da una persona (ditta individuale, SA costituita da una sola persona, Sagl costituita da una sola persona) sono assoggettate al FFP Edilizia se il titolare è in possesso di un certificato formale secondo il campo di applicazione personale. Tali aziende versano esclusivamente il contributo di base e non versano alcun contributo mensile per persona. Questo è lo scopo del fondo per la formazione professionale: anche le microimprese beneficiano delle prestazioni a vocazione collettiva delle associazioni professionali (ad es. dell'offerta di formazione di base (muratore/trice, costruttore/trice stradale ecc.) o di formazione professionale superiore (capo muratore/trice, conduttore/trice di lavori edili ecc.).
Ai fini statistici (ai sensi degli artt. 7 e 15 cpv. 4 del regolamento FFP Edilizia) i titolari di ditte costituite da una persona dichiarano il numero di mesi in cui hanno lavorato per l'azienda durante l'anno di riferimento per la dichiarazione. Questa informazione non viene utilizzata per il calcolo dei contributi.
- Le ditte costituite da una persona il cui titolare non è in possesso di un certificato formale non sono tenute al versamento dei contributi.
Ai fini statistici (ai sensi degli artt. 7 e 15 cpv. 4 del regolamento FFP Edilizia) i titolari di ditte costituite da una persona dichiarano il numero di mesi in cui hanno lavorato per l'azienda durante

l'anno di riferimento per la dichiarazione. Questa informazione non comporta l'obbligo di versare i contributi.

10. Attività nel settore dell'estrazione e della lavorazione della pietra e di selciatori

Se la vostra azienda è attiva nel settore dell'estrazione e della lavorazione della pietra e di selciatori e soddisfa ognuna delle seguenti condizioni, può essere esentata dall'obbligo di versare i contributi al FFP Edilizia:

- attività nel settore dell'estrazione e della lavorazione della pietra e di selciatori e
- nessuna parte dell'azienda rientra nel campo di applicazione aziendale del FFP Edilizia (art. 4 del regolamento FFP Edilizia),
cioè nessuna parte dell'azienda è attiva ad esempio nell'edilizia, nel genio civile, nella costruzione stradale o nei lavori di scavo e
- nessun utilizzo delle prestazioni del FFP Edilizia, vale a dire che nella vostra azienda non sono impiegati muratori/trici, capi squadra, capi muratori/trici, ecc. nell'edilizia, nel genio civile, nelle costruzioni stradali.

Per la valutazione di un eventuale esonero dall'obbligo di versare i contributi al FFP Edilizia, abbiamo bisogno di una prova della vostra attività nel settore dell'estrazione e della lavorazione della pietra e di selciatori. Questa prova vi sarà richiesta via e-mail dopo la compilazione della dichiarazione.

Sono considerate prove dell'attività nel settore dell'estrazione e della lavorazione della pietra e di selciatori:

- prova dell'assoggettamento e/o del versamento di contributi al fondo per la formazione professionale del settore dell'estrazione e della lavorazione della pietra e di selciatori (ad es. FFP Pietra naturale),
- prova di essere membro di un'associazione del settore (ad esempio, dell'Association Romande des Métiers de la Pierre ARMP, dell'Associazione svizzera della pietra naturale NVS, dello Steinmetzverband Nordwestschweiz SNV, dell'Associazione svizzera degli scultori e degli scalpellini VSBS).

11. Impresa mista

Alcune aziende sono assoggettate, oltre che al FFP Edilizia, anche a fondi per la formazione professionale di altri settori. Tali aziende sono definite come imprese miste. Il FFP Edilizia ha stipulato dei cosiddetti accordi di distinzione che disciplinano l'esenzione dal contributo al FFP Edilizia o la riduzione del contributo di base al FFP Edilizia.

Indicate di seguito la/le posizione/i seguente/i che vi riguardano: La vostra azienda è assoggettata anche

- al fondo per la formazione professionale di Holzbau Schweiz - Costruzione in legno (FFP Costruzioni in legno)
- al fondo per la formazione professionale di Jardin Suisse e florist.ch – Federazione Svizzera dei Fioristi ASF (FFP Giardinieri e fioristi)
- al fondo per la formazione professionale di PavimentiSvizzeri e Comunità d'Interessi del mercato Svizzero del Parquet (FFP Pavimenti)
- al fondo per la formazione professionale Pianificazione territoriale e della costruzione (FFP Plavenir)

Se non siete assoggettati ad alcuno di questi fondi per la formazione professionale, per favore contrassegnate con una crocetta la posizione «Azienda mista, ma nessuna di quelle precedentemente citate».

Per la valutazione di un eventuale esonero dall'obbligo di versare i contributi al FFP Edilizia o di una possibile riduzione del contributo di base al FFP Edilizia, abbiamo bisogno della relativa prova che vi sarà richiesta via e-mail dopo la compilazione della dichiarazione.

Sono considerate prove:

- Prova di assoggettamento/pagamento dei contributi a un FFP del settore
- Prova di essere membro di un'associazione di settore.

Esempio

La vostra azienda è diversificata e impiega collaboratori con formazione nel settore principale della costruzione, nella costruzione in legno e nella progettazione edilizia. La vostra azienda è quindi un'impresa mista. A causa del vostro carattere nel settore principale della costruzione, compilate il presente modulo del FFP Edilizia. A causa dei dipendenti nel settore della costruzione in legno, contrassegnate con una crocetta anche al FFP Costruzione in legno perché siete anche assoggettati al relativo fondo per la formazione professionale. Inoltre, barrate con una crocetta anche Plavenir, il FFP Pianificazione territoriale e della costruzione.

Dati relativi ai collaboratori

12. Numero di collaboratori dipendenti

Siete pregati di indicare qui il numero totale di collaboratori che rientrano nel campo di applicazione personale ai sensi dell'art. 5 del Regolamento FFP Edilizia.

Esempio

Le professioni tipiche del settore principale della costruzione che rientrano nell'ambito di applicazione del FFP Edilizia sono, ad esempio, capo muratore/trice, capo squadra muratore/trice, controllore di materiali da costruzione, muratore/trice, costruttore/trice stradale, sondatore/trice ecc. Sono compresi qui anche il personale semiqualficato e gli ausiliari in attività specifiche del settore.

Tra le professioni esterne al settore figurano invece ad esempio carpentiere/a, giardiniere/a, impiegato/a di commercio, giurista, pittore/trice ecc.

Si prega di notare che non vengono riscossi contributi per gli apprendisti che seguono una formazione professionale di base, ad esempio per le persone che fanno un apprendistato come muratore/trice, costruttore/trice stradale ecc. (cfr. art. 9 cpv. 4 del Regolamento del FFP Edilizia).

13. Totale mesi-persona

Consigliamo di procedere in due fasi per il totale dei mesi-persona. Determinate innanzitutto per ogni collaboratore dipendente quanti mesi ha lavorato nell'anno di dichiarazione. Sommate quindi tutti questi mesi. Inserite il totale di tutti i collaboratori e di tutti i mesi nel modulo online.

Esempio

La vostra azienda conta tre collaboratori A, B e C, assoggettati al FFP Edilizia. A ha lavorato tutti i 12 mesi durante l'anno di dichiarazione. Anche B ha lavorato tutti i 12 mesi durante l'anno di dichiarazione. C invece ha lavorato solo 6 mesi. Il totale risulta quindi $12 + 12 + 6 = 30$ mesi-persona. Nel modulo indicate quindi un totale di 30 mesi-persona.

Conclusione

14. Fattura in formato PDF

Se lo desiderate, potete ricevere la fattura del FFP Edilizia anche via e-mail. Se scegliete «Sì», il FFP Edilizia rinuncia all'invio della fattura per posta.

Vi preghiamo di indicare l'indirizzo e-mail a cui inviare la fattura.

15. Conferme

Con i relativi campi confermate che i dati inseriti sono legittimi e corretti, che siete autorizzati a fornire tali dati per la vostra azienda e che acconsentite all'utilizzo dei dati da parte del FFP Edilizia conformemente alla dichiarazione sulla protezione dei dati. Per concludere, cliccate su «Invia».

16. Conferma della dichiarazione

Riceverete una conferma con le informazioni fornite in formato PDF.